Los Polvorines, 03/08/2023

Resolución Rectoral N° 28263 / 2023

Aprobar el Curso de Formación Continua “Introducción a la Lengua Griega”

Expediente digital N°7507/23.-

VISTO: el Estatuto de la Universidad Nacional de General Sarmiento; las Resoluciones (CS) N°2614/08, (CIDH) N°5671/23; el expediente digital N°7507/23; y

CONSIDERANDO:

Que por Resolución (CS) N°2614/08 se aprueban los Lineamientos Generales para el Desarrollo de las actividades de Formación Continua en la Universidad Nacional de General Sarmiento.

Que por Resolución (CIDH) N°5671/23, se aprueba el Curso de Formación Continua “Introducción a la Lengua Griega”.

Que los contenidos de la propuesta se ajustan a los Lineamientos Generales para el Desarrollo de las actividades de Formación Continua de la UNGS.

Que corresponde aprobar el Curso de Formación Continua “Introducción a la Lengua Griega” su estructura, contenidos y modalidad.

POR ELLO:

LA RECTORA DE LA UNIVERSIDAD NACIONAL
DE GENERAL SARMIENTO
RESUELVE:

ARTÍCULO 1°: Aprobar el Curso de Formación Continua "Introducción a la Lengua Griega" cuyo programa analítico forma parte de la presente Resolución como Anexo I en tres (3) páginas.

ARTÍCULO 2°: Regístrese, comuníquese al Instituto del Desarrollo Humano, a la Dirección de Formación Continua, a la Dirección de Títulos y Planes, a Dirección General de Biblioteca y Documentación y a la Unidad de Auditoría Interna. Cumplido, archívese.

Dra. Flavia Terigi
Rectora
Universidad Nacional de General Sarmiento

Archivos adjuntados

Nombre del archivo
Anexo_I-ED7507.pdf

PRESENTACION DE CURSOS – SEMINARIOS – JORNADAS

1- DATOS IDENTIFICATORIOS DEL PROYECTO

Título del proyecto: Introducción a la Lengua Griega

Localización de la oferta: Dependencias de la UNGS y/o de otras instituciones con convenios con la UNGS.

Área y/o disciplina comprendida en la capacitación: Filosofía

Destinataria/os: Estudiantes y egresadas/os de las carreras de Historia, Lengua y Literatura, Filosofía y público en general.

Requisitos: Es requisito no excluyente poseer un conocimiento básico de la gramática castellana.

Modalidad de la capacitación: Semipresencial

Formato: Taller

Carga horaria: 48 horas

Costo: Gratuito

Presupuesto: El contrato del docente será financiado por el Instituto del Desarrollo Humano (IDH) y el Instituto de Ciencias (ICI)

2- EQUIPO CAPACITADOR

- **Apellido y Nombres**: Hernán Carlos Martignone
- **N° de documento**: 26.621.422
- **Título**: Doctor en Letras

3- DESCRIPCIÓN PROYECTO

Síntesis:

Este taller se propone acercar el estudio de la lengua griega mediante un abordaje teórico-práctico que permita encarar una lectura de textos fuente sencillos. Que procure adquirir, a quienes concurran, elementos básicos tanto como para poder enfrentar textos originales sencillos, escritos en griego, como para seguir profundizando, por sí mismos, en los contenidos de la lengua. Se busca acercar la lengua griega a las/los estudiantes, estudiando su gramática, accediendo a los textos fuente mediante el método del análisis morfosintáctico y la traducción. Al mismo tiempo, y en relación con esto, se crearán las condiciones necesarias para que las/los estudiantes entren en contacto con obras literarias, filosóficas e historiográficas representativas escritas originalmente en griego.

Fundamentación:

El estudio de la lengua griega constituye una herramienta sumamente valiosa para el ejercicio intelectual propio de las disciplinas humanísticas.
Dos razones, entre otras, fundamentan esta apreciación.
1. Facilita la comprensión de la literatura, la filosofía y la historiografía de la Antigüedad clásica, del Medioevo, del Renacimiento y de la Modernidad puesto que permite abordar los textos fuente en su lengua original, sorteando la intermediación hermenéutica de las traducciones.
2. Gracias al análisis sistemático de la morfología y su aplicación a la sintaxis, dicho estudio propicia la reflexión metalingüística de la/el estudiante, contribuyendo a desarrollar aspectos lógicos y abstractos del pensamiento y formas de expresión.

Objetivos:
Se pretende que las/los estudiantes:
Objetivos Generales
- asimilen y reconozcan la morfología y las estructuras sintácticas básicas de la lengua griega;
- apliquen las nociones de morfología y sintaxis como instrumento para realizar una traducción instrumental de textos originales; descubran la continuidad cultural e ideológica que subyace en la construcción de nuestra propia identidad cultural.

Objetivos Específicos
- adquieran el concepto de declinación, caso y conjugación;
- conozcan los elementos básicos de la morfología nominal y verbal del griego;
- analicen y traduzcan oraciones y textos sencillos;
- valoren la producción literaria, filosófica e historiográfica griega de diversas épocas del pensamiento occidental.

Contenidos:

MÓDULO 1:
Origen indoeuropeo y fuentes históricas y literarias. Alfabeto y prosodia. Sistema nominal y pronominal. Concepto de caso y declinaciones (1ra y 2da).

MÓDULO 2:
Sistema verbal: modo indicativo (conjugación en -ω, omega, y verbo εἰμί, eimí, "ser, estar, existir"). Presente. Introducción al Pretérito imperfecto y al futuro. Voz activa y elementos de las voces media y pasiva.

MÓDULO 3:
Elementos del modo imperativo. Elementos de participios e infinitivos. Otras clases de palabras: preposiciones, adverbios y coordinantes. Orden de palabras y sintaxis de la oración simple.

MÓDULO 4:

Importancia en la etimología del castellano y uso en diferentes disciplinas (medicina, biología, arte, etc.). Comentario de algunas obras literarias fundamentales.

Duración y carga horaria:
48 horas totales, a razón de 3 hs. semanales. 24 horas presenciales y 24 horas virtuales (alternando una semana presencial y una virtual).

Evaluación:
Hacia el final del mismo, consistirá en un examen escrito, en el que se evaluarán conocimientos básicos de morfología, análisis sintáctico y traducción. La instancia será evaluada de 1 a 10. El taller se considerará aprobado con una nota de 6 o más.

Bibliografía:

Básica:
- Pabón S. de Urbina, José M. (1995) [1967] Diccionario manual griego-español, con un apéndice gramatical de Manuel Fernández-Galiano, Barcelona, Editorial Bibliograf.
- Ficha de morfología y sintaxis elaborada por el docente.
- Cuadernillo de ejercitación elaborado por el docente.

Ampliatoria:
- Adrados, Francisco R. (1999) Historia de la lengua griega, Madrid, Gredos.
- Adrados, Francisco R. (1992) Nueva sintaxis del griego antiguo, Madrid, Gredos.
- Berenguer Amenós, Jaime (197421) Gramática griega, Barcelona, Bosch.
- Brandenstein, W. (1964) Lingüística griega, Madrid, Gredos.
- Chantraine, Pierre (1983) [19612] Morfología histórica del griego, - Barcelona, Ediciones Avesta.
- Crespo Güemes, Emilio; Conti, Luz y Maquieira, Helena (2003) Sintaxis del griego clásico, Madrid, Gredos.
- Curtius, Georg (1946) [1846] Gramática griega elemental, Buenos Aires, Desclée de Brouwer.
- Denniston, J.D. (19542) The Greek Particles, Oxford, Clarendon Press.
- Goodwin, William (19922) [1890] Syntax of the moods and tenses of the greek verb, Philadelphia, William H. Allen Bookseller
- Smyth, Herbert (1984) [1920] Greek Grammar, revised by Gordon Messing, Cambridge Ma., Harvard University Press.

Certificación:
Se extenderán certificados de aprobación a quienes en la evaluación pertinente aprueben el examen y tengan un mínimo de 75% de asistencia a la cursada.

Firmas

Sistema: SUDOCU
Firmado por: Universidad Nacional de General Sarmiento
Fecha: 03/08/2023 11:41:33
Razon: Cargado por SIU-Documentos

Sistema: SUDOCU
Firmado por: Universidad Nacional de General Sarmiento
Fecha: 03/08/2023 14:59:50
Razon: Autorizado por Flavia Terigi